



פרשת בהר-בזקתי

Parashat Behar-Bechukotai
Reading For Shabbat - Triennial Year II
Vayikra (Leviticus) 25:39-26:46

ראשון

1st Aliyah - Avraham (Chesed)

39 וְכִי־יִמוּךְ אַחִיךָ עִמָּךְ וְנִמְכַר־לְךָ לֹא־תַעֲבֹד בּוֹ עַבְדֹת
עֶבֶד: 40 כְּשֹׁכֵיר כְּתוֹשֵׁב יִהְיֶה עִמָּךְ עַד־שְׁנַת הַיָּבֵל יַעֲבֹד
עִמָּךְ: 41 וַיֵּצֵא מֵעִמָּךְ הוּא וּבָנָיו עִמּוֹ וְשָׁב אֶל־מִשְׁפַּחְתּוֹ
וְאֶל־אֲחֻזַּת אֲבֹתָיו יָשׁוּב: 42 כִּי־עֲבָדֵי הֵם אֲשֶׁר־הוֹצֵאתִי
אִתְּם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם לֹא יִמְכְּרוּ מִמְכַרְתַּת עֶבֶד:

39. And if your brother who dwells by you becomes poor, and is sold to you; you shall not compel him to serve as a slave; 40. But as a hired servant, and as a sojourner, he shall be with you, and shall serve you to the year of jubilee; 41. And then shall he depart from you, both he and his children with him, and shall return to his own family, and to the possession of his fathers shall he return. 42. For they are my servants, which I brought forth out of the land of Egypt; they shall not be sold as slaves.

שני

2nd Aliyah - Yitzchak (Gevurah)

43 לֹא־תִרְדֶּה בּוֹ בַּפֶּרֶךְ וִירֹאת מֵאֲלֹהֶיךָ: 44 וְעַבְדֶּךָ וְאִמְתֶּךָ
אֲשֶׁר יִהְיוּ־לְךָ מֵאֵת הַגּוֹיִם אֲשֶׁר סָבִיבְתִיכֶם מֵהֶם תִּקְנוּ
עֶבֶד וְאִמָּה: 45 וְגַם מִבְּנֵי הַתּוֹשְׁבִים הַגֵּרִים עִמָּכֶם מֵהֶם
תִּקְנוּ וּמִמִּשְׁפַּחְתָּם אֲשֶׁר עִמָּכֶם אֲשֶׁר הוֹלִידוּ בְּאֶרְצְכֶם
וְהָיוּ לָכֶם לְאֲחֻזָּה: 46 וְהִתְנַחַלְתֶּם אִתָּם לְבָנֵיכֶם אַחֲרֵיכֶם

לְרֵשֶׁת אַחֲזָה לְעַלְמֵם בְּהֵם תַּעֲבֹדוּ וּבְאַחֵיכֶם בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל
אִישׁ בְּאָחִיו לֹא־תִרְדֶּה בּוֹ בַּפֶּרֶךְ:

43. You shall not rule over him with rigor; but shall fear your Elohim. 44. Both your male slaves, and your female slaves, which you shall have, shall be of the nations that are around you; of them shall you buy male slaves and female slaves. 45. Moreover of the children of the strangers that do sojourn among you, of them shall you buy, and of their families that are with you, which they fathered in your land; and they shall be your possession. 46. And you shall take them as an inheritance for your children after you, to inherit them for a possession; they shall be your slaves for ever; but over your brothers, the people of Israel, you shall not rule one over another with rigor.

שלישי

3rd Aliyah - Ya-akov (Tiferet)

47 וְכִי תִשָּׂיג יָד גֵּר וְתוֹשֵׁב עִמָּךְ וּמִן אַחֲיֶיךָ עָמוּ וְנִמְכָּר
לְגֵר תוֹשֵׁב עִמָּךְ אוֹ לְעֶקֶר מִשְׁפַּחַת גֵּר: 48 אַחֲרֵי נִמְכָּר
גְּאֻלָּה תִּהְיֶה־לּוֹ אֶחָד מֵאָחִיו יִגְאֻלְנוּ: 49 אוֹ־דָדוֹ אוֹ
בֶן־דָּדוֹ יִגְאֻלְנוּ אוֹ־מִשְׁאֵר בְּשָׂרוֹ מִמִּשְׁפַּחְתּוֹ יִגְאֻלְנוּ
אוֹ־הַשִּׁיגָה יָדוֹ וְנִגְאֻל: 50 וְחָשַׁב עִם־קִנְיָהּ מִשְׁנַת הַמְכָרוֹ
לוֹ עַד שְׁנַת הַיָּבֵל וְהָיָה כְּסֶף מְמָכְרוֹ בְּמִסְפַּר שָׁנִים כִּימֵי
שָׂכִיר יִהְיֶה עָמוּ: 51 אִם־עוֹד רַבּוֹת בְּשָׁנִים לְפִיָּהֶן יָשִׁיב
גְּאֻלָּתוֹ מִכֶּסֶף מִקְנָתוֹ: 52 וְאִם־מֵעַט נִשְׂאָר בְּשָׁנִים
עַד־שְׁנַת הַיָּבֵל וְחָשַׁב־לוֹ כִּפִּי שָׁנָיו יָשִׁיב אֶת־גְּאֻלָּתוֹ:
53 כְּשָׂכִיר שָׁנָה בְּשָׁנָה יִהְיֶה עָמוּ לֹא־יִרְדְּנוּ בַּפֶּרֶךְ
לְעֵינֶיךָ: 54 וְאִם־לֹא יִגְאֻל בְּאֻלָּהּ וַיֵּצֵא בְּשְׁנַת הַיָּבֵל הוּא
וּבְנָיו עָמוּ:

47. And if a sojourner or stranger becomes rich by you, and your brother who dwells by him becomes poor, and sell himself to the stranger or sojourner by you, or to the offspring of the stranger's family; 48. After he is sold he may be redeemed again; one of

his brothers may redeem him; 49. Either his uncle, or his uncle's son, may redeem him, or any who is near of kin to him of his family may redeem him; or if he is able, he may redeem himself. 50. And he shall reckon with him who bought him from the year that he was sold to him to the year of jubilee; and the price of his sale shall be according to the number of years, according to the time of a hired servant shall it be with him. 51. If there are yet many years, according to them he shall give again the price of his redemption out of the money that he was bought for. 52. And if there remain but few years to the year of jubilee, then he shall count with him, and according to his years shall he give him again the price of his redemption. 53. And as a yearly hired servant shall he be with him; and the other shall not rule with rigor over him in your sight. 54. And if he is not redeemed in these years, then he shall go out in the year of jubilee, both he, and his children with him.

רביעי

4th Aliyah - Moshe (Netzach)

55 כִּי־לִי בְנֵי־יִשְׂרָאֵל עֲבָדִים עַבְדֵי הֵם אֲשֶׁר־הוֹצֵאתִי
 אוֹתָם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם: 1 26 לֹא־תַעֲשֶׂוּ
 לָכֶם אֱלִילִים וּפְסֵל וּמִצְבֵּה לֹא־תִקְיִמוּ לָכֶם וְאֶבֶן מִשְׁכֵּית
 לֹא תִתְנוּ בְּאֶרְצְכֶם לְהִשְׁתַּחֲוֹת עָלֶיהָ כִּי אֲנִי יְהוָה
 אֱלֹהֵיכֶם: 2 אֶת־שַׁבְּתוֹתַי תִּשְׁמְרוּ וּמִקְדָּשִׁי תִירָאוּ אֲנִי
 יְהוָה:

55. For to me the people of Israel are servants; they are my servants, whom I brought forth out of the land of Egypt; I am Hashem your Elohim.

Chapter 26

1. You shall make no idols nor graven image, nor erect a pillar, nor shall you set up any image of stone in your land, to bow down to it; for I am Hashem your Elohim. 2. You shall keep my sabbaths, and reverence my sanctuary; I am Hashem.

חמישי

5th Aliyah - Aharon (Hod)

3 אִם־בְּחִקְתִּי תֵלְכוּ וְאֶת־מִצְוֹתַי תִּשְׁמְרוּ וְעַשִּׂיתֶם אֹתָם:
 4 וְנִתַּתִּי גְשָׁמֵיכֶם בְּעֵתָם וְנִתְּנָה הָאָרֶץ יְבוּלָה וְעַץ הַשָּׂדֶה
 יִתֵּן פְּרִיּוֹ: 5 וְהָשִׁיג לָכֶם דִּישׁ אֶת־בְּצִיר וּבְצִיר יִשָּׂג

אֶת־זֶרַע וְאֶכְלֹתֶם לַחֲמֹכֶם לְשִׁבְעַ וְיִשְׁבַּתֶּם לְבֶטֶח
בְּאַרְצְכֶם:

3. If you walk in my statutes, and keep my commandments, and do them; 4. Then I will give you rain in due season, and the land shall yield her produce, and the trees of the field shall yield their fruit. 5. And your threshing shall last to the time of vintage, and the vintage shall last to the sowing time; and you shall eat your bread to the full, and dwell in your land safely.

ששי

6th Aliyah - Yoseif (Yesod)

6 וּנְתַתִּי שְׁלוֹם בְּאֶרֶץ וְשָׁכַבְתֶּם וְאִין מִחֲרִיד וְהִשְׁבַּתִּי
חַיָּה רָעָה מִן־הָאָרֶץ וְחָרֵב לֹא־תַעֲבֹר בְּאַרְצְכֶם:
7 וְרִדְפֹתֶם אֶת־אֹיְבֵיכֶם וְנָפְלוּ לְפָנֵיכֶם לְחָרֵב: 8 וְרִדְפוּ
מִכֶּם חֲמִשָּׁה מֵאָה וּמֵאָה מִכֶּם רַבְּבָה יִרְדְּפוּ וְנָפְלוּ
אֹיְבֵיכֶם לְפָנֵיכֶם לְחָרֵב: 9 וּפְנִיתִי אֵלֵיכֶם וְהִפְרִיתִי אֶתְכֶם
וְהִרְבִּיתִי אֶתְכֶם וְהִקְיַמְתִּי אֶת־בְּרִיתִי אִתְּכֶם:

6. And I will give peace in the land, and you shall lie down, and none shall make you afraid; and I will remove evil beasts from the land, nor shall the sword go through your land. 7. And you shall chase your enemies, and they shall fall before you by the sword. 8. And five of you shall chase a hundred, and a hundred of you shall put ten thousand to flight; and your enemies shall fall before you by the sword. 9. For I will turn myself to you, and make you fruitful, and multiply you, and establish my covenant with you.

שביעי

7th Aliyah - David (Malchut)

10 וְאֶכְלֹתֶם יֵשֶׁן נוֹשֵׁן וְיֵשֶׁן מִפְּנֵי חֵדֶשׁ תּוֹצִיאֹו: 11 וּנְתַתִּי
מִשְׁכְּנֵי בְּתוֹכְכֶם וְלֹא־תִגְעַל נַפְשֵׁי אֶתְכֶם: 12 וְהִתְהַלַּכְתִּי
בְּתוֹכְכֶם וְהִיִּיתִי לָכֶם לֵאלֹהִים וְאַתֶּם תִּהְיוּ־לִי לְעַם:
13 אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם אֲשֶׁר הוֹצֵאתִי אֶתְכֶם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם

מִהִי־תִּלְהֶם עֲבָדִים וְאֲשַׁבֵּר מַטְּת עֲלֵיכֶם וְאוֹלֶךְ אֶתְכֶם
 קוֹמְמִיּוֹת: 14 וְאִם-לֹא תִשְׁמָעוּ לִי וְלֹא תַעֲשׂוּ אֶת
 כָּל-הַמְצֻוֹת הָאֵלֶּה: 15 וְאִם-בְּחִקְתִּי תִמָּאֲסוּ וְאִם
 אֶת-מִשְׁפָּטִי תִגְעַל נַפְשְׁכֶם לְבַלְתִּי עֲשׂוֹת
 אֶת-כָּל-מְצֻוֹתַי לְהַפְרֹכֶם אֶת-בְּרִיתִי: 16 אֲף־אֲנִי
 אַעֲשֶׂה-זֹאת לָכֶם וְהִפְקַדְתִּי עֲלֵיכֶם בְּהִלָּה אֶת-הַשְּׁחֶפֶת
 וְאֶת-הַקְּדֻחַת מְכַלּוֹת עֵינַיִם וּמְדִיבַת נֶפֶשׁ וּזְרַעְתֶּם לָרִיק
 זֶרַעְכֶם וְאֹכְלֵהוּ אִי־בֵיכֶם: 17 וְנָתַתִּי פָנַי בָּכֶם וְנִגַּפְתֶּם לְפָנַי
 אִי־בֵיכֶם וּרְדוּ בָכֶם שְׁנֵאֵיכֶם וְנִסְתַּתֶּם וְאִין-רִדְף אֶתְכֶם:
 18 וְאִם-עַד-אֵלֶּה לֹא תִשְׁמָעוּ לִי וַיִּסְפַּתִּי לִי־סֶרָה אֶתְכֶם
 שִׁבַע עַל-חַטָּאתֵיכֶם: 19 וּשְׁבַרְתִּי אֶת-גְּאוֹן עֵזְכֶם וְנָתַתִּי
 אֶת-שְׁמֵיכֶם כַּבְּרוֹז לְוַאֲת־אַרְצְכֶם כַּנְחֶשֶׁה: 20 וְתִם לָרִיק
 כַּחֲכֶם וְלֹא-תִתֵּן אֶרְצְכֶם אֶת-יְבוּלָהּ וְעֵץ הָאָרֶץ לֹא יִתֵּן
 פְּרִיּוֹ: 21 וְאִם-תִּלְכוּ עִמִּי קָרִי וְלֹא תֵאָבוּ לְשִׁמְעַ לִי
 וַיִּסְפַּתִּי עֲלֵיכֶם מִכָּה שִׁבַע כַּחַטָּאתֵיכֶם: 22 וְהִשְׁלַחְתִּי
 בָכֶם אֶת-חֵית הַשָּׂדֶה וְשָׁכְלָה אֶתְכֶם וְהִכְרִיתָהּ
 אֶת-בְּהֵמַתְכֶם וְהִמְעִיטָה אֶתְכֶם וְנִשְׁמוּ דַרְכֵיכֶם:
 23 וְאִם-בְּאֵלֶּה לֹא תוֹסְרוּ לִי וְהִלַּכְתֶּם עִמִּי קָרִי:
 24 וְהִלַּכְתִּי אֲף־אֲנִי עִמָּכֶם בְּקָרִי וְהִכִּיתִי אֶתְכֶם גַּם-אֲנִי
 שִׁבַע עַל-חַטָּאתֵיכֶם: 25 וְהִבֵּאתִי עֲלֵיכֶם חֶרֶב נִקְמַת
 נִקֵּם-בְּרִית וְנִאֲסַפְתֶּם אֶל-עַרְיֵכֶם וְשִׁלַּחְתִּי דָּבָר בְּתוֹכְכֶם

וּנְתַתֶּם בְּיַד-אוֹיֵב: 26 בְּשִׁבְרֵי לַכֶּם מִטֶּה-לָּחֶם וְאָפוּ עֶשֶׂר
 נָשִׁים לַחֲמֻכֶם בְּתַנּוּר אֶחָד וְהִשִּׁיבוּ לַחֲמֻכֶם בַּמִּשְׁקָל
 וְאֹכְלֹתֶם וְלֹא תִשָּׁבְעוּ: 27 וְאִם-בְּזֹאת לֹא תִשְׁמָעוּ לִי
 וְהִלַּכְתֶּם עִמִּי בְקָרִי: 28 וְהִלַּכְתִּי עִמָּכֶם בַּחֲמַת-קָרִי
 וְיִסְרַתִּי אֶתְכֶם אֶף-אֲנִי שִׁבַע עַל-חַטָּאתֵיכֶם: 29 וְאֹכְלֹתֶם
 בָּשָׂר בְּנֵיכֶם וּבָשָׂר בְּנֵיכֶם תֹּאכְלוּ: 30 וְהִשְׁמַדְתִּי
 אֶת-בְּמֹתֵיכֶם וְהִכַּרְתִּי אֶת-חַמְנֵיכֶם וְנִתַּתִּי אֶת-פְּגָרֵיכֶם
 עַל-פְּגָרֵי גְלוּלֵיכֶם וְגַעְלָה נַפְשִׁי אֶתְכֶם: 31 וְנִתַּתִּי
 אֶת-עֲרֵיכֶם חֲרָבָה וְהִשְׁמֹתִי אֶת-מְקֹדְשֵׁיכֶם וְלֹא אֲרִיחַ
 בְּרִיחַ נִיחֻחְכֶם: 32 וְהִשְׁמַתִּי אֲנִי אֶת-הָאָרֶץ וְשִׁמְמוּ עָלֶיהָ
 אִיבֵיכֶם הִישָׁבִים בָּהּ: 33 וְאֶתְכֶם אֲזַרָה בַּגּוֹיִם וְהִרִיקְתִּי
 אַחֲרֵיכֶם חֲרָב וְהִיתָה אֶרְצְכֶם שְׁמָמָה וְעֲרֵיכֶם יִהְיוּ
 חֲרָבָה: 34 אִז תִּרְצֶה הָאָרֶץ אֶת-שַׁבְּתֹתֶיהָ כֹּל יְמֵי הַשְּׁמָמָה
 וְאַתֶּם בְּאָרֶץ אִיבֵיכֶם אִז תִּשְׁבַּת הָאָרֶץ וְהִרְצַת
 אֶת-שַׁבְּתֹתֶיהָ: 35 כֹּל-יְמֵי הַשְּׁמָמָה תִּשְׁבַּת אֶת אֲשֶׁר
 לֹא-שַׁבְּתָה בְּשַׁבְּתֵיכֶם בְּשַׁבְּתֵיכֶם עָלֶיהָ: 36 וְהִנְשָׂאֲרִים
 בְּכֶם וְהִבֵּאתִי מֶרֶד בְּלִבְכֶם בְּאֶרֶצְתִּי אִיבֵיהֶם וְרִדְף אֹתָם
 קוֹל עָלֶיהָ נִדְף וְנָסוּ מִנְּסַת-חֲרָב וְנָפְלוּ וְאִין רִדְף:
 37 וְכִשְׁלוּ אִישׁ-בְּאֲחִיו כְּמִפְנֵי-חֲרָב וְרִדְף אִין וְלֹא-תִהְיֶה
 לָכֶם תְּקוּמָה לְפָנַי אִיבֵיכֶם: 38 וְאַבְדַּתֶּם בַּגּוֹיִם וְאֹכְלָה
 אֶתְכֶם אֶרֶץ אִיבֵיכֶם: 39 וְהִנְשָׂאֲרִים בְּכֶם יִמְקוּ בְּעוֹנֵם

בְּאַרְצֵת אֵיבֵיכֶם וְאַף בְּעֹנֹת אַבְתֶּם אַתֶּם יִמְקֹוּ:
40 וְהִתְוֹדוּ אֶת-עֲוֹנֵם וְאֶת-עֲוֹן אַבְתֶּם בְּמַעַלְמֵ אֲשֶׁר
מֵעַל-לֹבִי וְאַף אֲשֶׁר-הִלְכּוּ עִמִּי בְּקָרִי: 41 אֶף-אֲנִי אֵלְךָ
עַמִּם בְּקָרִי וְהִבֵּאתִי אֹתָם בְּאֶרֶץ אֵיבֵיהֶם אוֹ-אֲזִי יִכְנַע
לְבַבָם הָעֵרֶל וְאֲזִי יִרְצוּ אֶת-עֲוֹנָם: 42 וְזָכַרְתִּי אֶת-בְּרִיתִי
יַעֲקֹוב וְאַף אֶת-בְּרִיתִי יִצְחָק וְאַף אֶת-בְּרִיתִי אַבְרָהָם
אֲזָכֹר וְהָאֶרֶץ אֲזָכֹר: 43 וְהָאֶרֶץ תִּעֲזֹב מֵהֶם וְתִרְץ
אֶת-שִׁבְתֹתֶיהָ בַּהֲשֵׁמָהּ מֵהֶם וְהֵם יִרְצוּ אֶת-עֲוֹנָם יַעַן
וּבִיעַן בְּמִשְׁפָּטֵי מֵאֶסֶו וְאֶת-חֻקֹתַי גַּעֲלָה נַפְשָׁם: 44 וְאַף
גַּם-זֹאת בְּהִיּוֹתָם בְּאֶרֶץ אֵיבֵיהֶם לֹא-מֵאֲסָתִים
וְלֹא-גַעֲלָתִים לְכַלְתֶּם לְהַפִּיר בְּרִיתִי אִתְּכֶם כִּי אֲנִי יְהוָה
אֱלֹהֵיהֶם: 45 וְזָכַרְתִּי לָהֶם בְּרִית רֵאשִׁנִים אֲשֶׁר
הוֹצֵאתִי-אֹתָם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם לְעֵינַי הַגּוֹיִם לְהִיּוֹת לָהֶם
לְאֱלֹהִים אֲנִי יְהוָה: 46 אֵלֶּה הַחֻקִּים וְהַמִּשְׁפָּטִים וְהַתּוֹרֹת
אֲשֶׁר נָתַן יְהוָה בֵּינוֹ וּבֵין בְּנֵי יִשְׂרָאֵל בְּהַר סִינַי
בְּיַד-מֹשֶׁה:

10. And you shall eat old store, and remove the old because of the new. 11. And I will set my tabernacle among you; and my soul shall not loathe you. 12. And I will walk among you, and will be your Elohim, and you shall be my people. 13. I am Hashem your Elohim, who brought you out of the land of Egypt, that you should not be their slaves; and I have broken the bars of your yoke, and made you go upright. 14. But if you will not listen to me, and will not do all these commandments; 15. And if you shall despise my statutes, or if your soul loathes my judgments, so that you will not do all my commandments, but that you break my covenant; 16. I also will do this to you; I will appoint over you terror, consumption, and fever, that shall consume the eyes, and cause sorrow of heart; and you shall sow your seed in vain, for your enemies shall eat it. 17. And I will set my face against you, and you shall be slain before your enemies; they who hate you shall reign

over you; and you shall flee when none pursues you. 18. And if you will not yet for all this listen to me, then I will punish you seven times more for your sins. 19. And I will break the pride of your power; and I will make your skies like iron, and your earth like bronze; 20. And your strength shall be spent in vain; for your land shall not yield her produce, nor shall the trees of the land yield their fruits. 21. And if you walk contrary to me, and will not listen to me; I will bring seven times more plagues upon you according to your sins. 22. I will also send wild beasts among you, which shall rob you of your children, and destroy your cattle, and make you few in number; and your high ways shall be desolate. 23. And if you will not be admonished by me by these things, but will walk contrary to me; 24. Then will I also walk contrary to you, and will punish you yet seven times for your sins. 25. And I will bring a sword upon you, that shall avenge my covenant; and when you are gathered together inside your cities, I will send the pestilence among you; and you shall be delivered into the hand of the enemy. 26. And when I have broken the staff of your bread, ten women shall bake your bread in one oven, and they shall deliver you your bread again by weight; and you shall eat, and not be satisfied. 27. And if you will not for all this listen to me, but walk contrary to me; 28. Then I will walk contrary to you also in fury; and I will chastise you seven times for your sins. 29. And you shall eat the flesh of your sons, and the flesh of your daughters shall you eat. 30. And I will destroy your high places, and cut down your images, and cast your carcasses upon the carcasses of your idols, and my soul shall loathe you. 31. And I will lay your cities waste, and bring your sanctuaries to desolation, and I will not smell the savor of your sweet odors. 32. And I will bring the land into desolation; and your enemies who dwell in it shall be astonished at it. 33. And I will scatter you among the nations, and will draw out a sword after you; and your land shall be desolate, and your cities laid waste. 34. Then shall the land enjoy her sabbaths, as long as it lies desolate, and you are in your enemies' land; then shall the land rest, and enjoy her sabbaths. 35. As long as it lies desolate it shall rest; because it did not rest in your sabbaths, when you dwelt upon it. 36. And upon those who are left alive of you I will send a faintness into their hearts in the lands of their enemies; and the sound of a shaken leaf shall chase them; and they shall flee, as fleeing from a sword; and they shall fall when none pursues. 37. And they shall fall one upon another, as it were before a sword, when none pursues; and you shall have no power to stand before your enemies. 38. And you shall perish among the nations, and the land of your enemies shall eat you up. 39. And those who are left of you shall pine away in their iniquity in your enemies' lands; and also in the iniquities of their fathers shall they pine away with them. 40. If they shall confess their iniquity, and the iniquity of their fathers, with their trespass which they trespassed against me, and that also they have walked contrary to me; 41. And that I also have walked contrary to them, and have brought them into the land of their enemies; if then their uncircumcised hearts are humbled, and they accept of the punishment of their iniquity; 42. Then will I remember my covenant with Jacob, and also my covenant with Isaac, and also my covenant with Abraham will I remember; and I will remember the land. 43. The land also shall be left by them, and shall enjoy her sabbaths, while she lies desolate without them; and they shall accept the punishment of their iniquity; because, because they despised my judgments, and because their soul loathed my statutes. 44. And yet for all that, when they are in the land of their enemies, I will not cast them away, nor will I loathe them, to destroy them utterly, and to break my covenant with them; for I am Hashem their Elohim. 45. But I will for their sakes remember the covenant of their ancestors, whom I brought forth out of the land of Egypt in the sight of the nations, that I might be their Elohim; I am Hashem. 46. These are the statutes and judgments and laws, which Hashem made between him and the people of Israel in Mount Sinai by the hand of Moses.

מפטיר

Maftir

44 וְאֵף גַּם־זֹאת בְּהִיּוֹתְתֶם בְּאֶרֶץ אֹיְבֵיהֶם לֹא־מֵאַסְתִּים
 וְלֹא־גַעַלְתִּים לְכַלְתֶּם לְהַפֵּר בְּרִיתִי אִתְּכֶם כִּי אֲנִי יְהוָה
 אֱלֹהֵיהֶם: 45 וְזָכַרְתִּי לָהֶם בְּרִית רְאשֵׁנִים אֲשֶׁר
 הוֹצֵאתִי־אֶתְכֶם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם לְעֵינֵי הַגּוֹיִם לְהִיּוֹת לָהֶם
 לְאֱלֹהִים אֲנִי יְהוָה: 46 אֵלֶּה הַחֻקִּים וְהַמִּשְׁפָּטִים וְהַתּוֹרֹת
 אֲשֶׁר נָתַן יְהוָה בֵּינוֹ וּבֵין בְּנֵי יִשְׂרָאֵל בְּהַר סִינַי
 בְּיַד־מֹשֶׁה:

44. And yet for all that, when they are in the land of their enemies, I will not cast them away, nor will I loathe them, to destroy them utterly, and to break my covenant with them; for I am Hashem their Elohim. 45. But I will for their sakes remember the covenant of their ancestors, whom I brought forth out of the land of Egypt in the sight of the nations, that I might be their Elohim; I am Hashem. 46. These are the statutes and judgments and laws, which Hashem made between him and the people of Israel in Mount Sinai by the hand of Moses.